



**Beasaino Udala**

## **BEASAINO UDALA ETA GOIZERESI TXISTULARI ELKARTEAREN ARTEKO HITZARMENA**

Beasainen, 2025eko maiatza

### **BILDURIK**

Alde batetik, **Leire Artola Ugalde** andrea BEASAINO UDALAREN (IFK, P2002100B), ordezkari gisa, Alkatea den heinean, Korporazio osatzeko bileran 2023-06-17an kargu hori betetzeko izendatua izan zelako. Egintza honetarako ahalmena, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 21,1b) artikulua ematen dio.

Beste aldetik, BEASAINO UDALA ETA GOIZERESI TXISTULARI ELKARTEA, G75058255 IFK zenbakiduna eta egoitza Beasainen duena, Loinazko San Martin plaza, z/g helbidean, egintza honetan IBAN IRAZUSTABARRENA DORRONSORO jaunak ordezkaturik, adinez nagusia dena, 72480474E NAN zenbakiduna, helburu hauetarako helbidea Ataunen duena, Elbarrena 15A , eta ordezkari 2022ko abenduaren Batzar Orokorraren bileran burututako ahalmenen eskuordetzearen arabera jarduten duena.

### **AURREKARIAK**

I.- Udalaren eskumen propioen artean ondorengoa dago:

- Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen Legearen (TAOAL) 25.m) artikuluan adierazitakoarekin bat etorriz, udalerrriak, bere eskumen gisa, besteak beste, ondorengoa du: "*kultura eta kultura-ekipamenduak sustatzea*".
- Era berean, Euskadiko Toki Erakundeei buruzko Legearen 17,1 artikulua udalerriek beren eskumen gisa izan ditzaketen eskumenak zerrendatzen ditu, eta horien artean, 20) "*kultura eta kultura-jarduerak antolatzea eta sustatzea eta erabilera publikoko kultura-ekipamenduak kudeatzea*".

II.- Goizeresi Txistulari Elkartearen Estatutuen 2. artikulua arabera, elkartearen helburua honako hau da: txistuaren ohiturak mantendu, babestu, zabaltu eta sustatu; euskal folklorea mantendu, babestu, zabaltu eta sustatu; euskara eta euskal kultura bere osotasunean uztartu.

III.- Bi aldeek hitzarmena burutzeko interesa dute, euskal musika eta folklorea kalera ateratzeko eta Euskal kulturaren hedapena egiteko txistularien irteerei esker.

IV.- Hori dela eta, Goizeresi Txistulari Elkarteak memoria bat aurkeztu du proposatzen dituzten jarduerarekin batera eta horien inguruko aurrekontuarekin.



## Beasaingo Udala

V.- Uka ezina diruz lagundu nahi dena, udalaren eskumen eremuaren alorrean dagoela, eskumenaren eta gastuaren arteko lotura hertsia dagoela eta helburu publiko bat sustatzearekin bat datorrela.

Arrazoi horregatik eta kontuan izanda Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 2. artikulua aurreikusten dituen xehetasunak betetzen direla, 2025.urteko udal aurrekontuan 0240.481.330.00.25 partida izenduna kontsignatu da, 13.500,00 €koa honako proiektu hau diruz laguntzeko (urteko irteerak):

HILABETEA	EGUNA	JARDUERA
Urtarrila	5	Erregeen zamalkada
Urtarrila	18	Garingo Jaiak_kalejira eta erromeria
Otsaila	2	Matxinbentako jaiak_kalejira 10:00etan diana
Otsaila	5	San Martinen heriotzaren eguna_9:30 Basakanatik
Otsaila	9	Arangoitira irteera_Aizkorri M. E. (15:30ean)
Otsaila	28	Kantujira_18:30 Mafren
Apirila	25	Kantujira_19:00
Ekaina	23	San Joan bezpera
Ekaina	28	Ezkiagako jaiak_kalejira buruhandiekin
Ekaina	29	Arriarango jaiak_ Kalejira eta erromeria
Iraila	8	Igartzako jaiak - Erromeria Loinazko ermitan
Iraila	12	Igartzako jaiak - Kalejira buruhandiekin
Iraila	21	Arana kaleko jaiak – kalejira buruhandiekin
Iraila	26	Kantujira_19.00
Udazken kulturala	?	Erraldoiekin eta buruhandiekin irteerak
Udazken kulturala	?	Erraldoiekin eta buruhandiekin irteerak
Urria	26	Txistularien alardea
Azaroa	2	Garinen erromeria - Aizkorri M.E (Finalista eguna)
Azaroa	9	Astigarretako jaiak – kalejira eta erromeria,



## Beasaingo Udala

		11:00
Azaroa	20	Santa Zezilia eguna, kalejira musika eskolakoekin
Abendua	24	Olentzero + Kantujira
Abendua	25	Eguberri eguneko goizeresia

\*Elkarteak entseguetarako gelaren arauak betetzeko konpromisoa hartzen du.

**VI.-** Horren ondorioz, bi alderdiek elkarri kontratatzeko eta betebeharrak hartzeko gaitasuna aitortu diote eta hitzarmen hau honako klausula hauen arabera idaztea adostu dute:

### ESTIPULAZIOAK

**Lehenik. Helburua:** Hitzarmen honen xedea esku hartzen duten alderdien eskubideak eta betebeharrak arautzea da, Beasaingo udalerrian goizeresien eta kontzertuen bidez txistularien jardura eta tradizioa mantentzeko eta zabaltzeko helburua duen proiekturako Goizeresi Txistulari Elkarteari, 13.500,00 €ko dirulaguntza emanez.

**Bigarren. Goizeresi Txistulari Elkartearen betebeharrak:**

1.- Diruz lagundutako jarduerak burutzea, hain zuzen ere:

- Herriko elkarteekin irteerak (6 irteera).
- Udazken kulturaleko irteerak (2 irteera).
- Herriko auzoko jaietan partehartzea (8 irteera).
- Udalak eskatutako jardueretan kolaboratzea (5 irteera).
- Txistularien alardea

2.- 38/2003 Legeak, azaroaren 17koak, diru laguntzen Lege Orokorrak, 13. artikuluan xedatutako onuradun izateko debekuetan adierazitako egoeretan ez egotea, une honetan eta hitzarmen hau indarrean dagoen bitartean, eta Udalarekiko zerga betebeharrak egunean izatea.

3.- Zerga betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean izatea.

4.- Udal organo eskudunak edo udal kontuhartzaitzak burututako egiaztapen eta kontrol jarduketak onartzea, organo hauek, emandako zenbatekoen erabileraren fiskalizazio eta kontrolerako eginkizunak baliatuta, eska diezaioketen informazio guztia emateko betebeharra izanda, 38/2003 Legean xedatutakoaren arabera.

5.- Udalari jakinaraztea diruz lagundutako jarduerak finantzatzeko jasotako bestelako diru laguntzak, diru sarrerak edo baliabideak. Jakinarazpen hori laguntzak ezagutu bezain laster burutu beharko da eta, edonola ere, jasotako funtsei emandako erabileraren justifikazioaren aurretik.



## Beasaingo Udala

6.- Jasotako funtsen erabilera justifikatzen duten dokumentuak gordetzea, dokumentu elektronikoak barne, kontrol eta egiaztapen jarduketan helburu izan daitezkeen heinean.

7.- Diruz lagundutako jardueren finantzaketaren izaera publikoa behar bezala adierazi eta hedatzea, onuradunak aldeztatik eskatuta Beasaingo Udalak helarazitako anagrama eta logotipoak karteletan, oroipen plaketan, inprimatutako materialetan, bitarteko elektroniko eta ikus-entzunezkoetan eta komunikabideetako aipametan erabilita.

Aipamen hori egiterakoan ondorengoak kontuan izango dira:

- 1990eko martxoaren 8an Beasaingo Udalak Osoko Bilkuran onartu zuen udalerrian euskararen erabilera sustatzeko eta normalizatzeko Udal Ordenantza.
- *1/2023 LEGEGINTZAKO DEKRETUA*, martxoaren 16koa, emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistarik gabe bizitzeko Legearen testu bategina onartzen duena.

8.- Diru laguntzen Lege orokorraren 37. artikuluan aurreikusitako kasuetan, jasotako funts publikoak itzultzea.

9.- Jarduerak aurrera eramateko garaian gerta litezkeen kalte guztiak estaltzeko moduko **erantzukizun zibileko poliza** bat izatea.

### Hirugarren. Beasaingo Udalaren betebeharrak:

Adostutako jarduerak aurrera eramaten laguntzeko, Beasaingo Udalak dirulaguntza nominatibo gisa, 13.500,00 € ordainduko dio, jarraian adierazitako moduan:

- 1. ordainketa 10.000 eurokoa, hitzarmena sinatu ondoren, ordainketa aurreratu gisa, betiere egiaztatu bada onuradunak zerga betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela.

Diru-laguntzei buruzko 38/2003 Lege Orokorraren Erregelamendua onartzen duen uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren 22 artikuluan eskatzen den egiaztapena, dagokion Ogasunarekiko zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean izatearen inguruan, edozein ordainketa egin aurretik, azken agiriek indarra galtzen badu Udalak egiaztatuko du datuen bitartekaritzarako plataformetan edo horretarako gaitutako beste sistema elektroniko batzuetan kontsulta eginez.

Hala ere, onuradunak berriaz egin ahal izango dio aurka egiaztapen horri; kasu horretan, izaera hori egiaztatzen duten ziurtagiri eguneratuak aurkeztu beharko ditu bere kabuz.

- 2. Ordainketa 3.500 eurokoa, zuriak egoki aurkeztu dutenean, betiere egiaztatu bada onuradunak zerga betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela.



## Beasaingo Udala

Zuriketa dokumentu hauek modu egokian aurkeztutakoan:

- Memoria. Bertan, besteak beste, azaldu behar da egindako jardueren laburpena aipatuz jarduerak noiz burutu diren, partehartzaileen kopurua zenbatekoa izan den eta ekintza bakoitzaren balorazioa. Baita ere adieraziko da diruz lagundutako jardueren finantzaketaren izaera publikoa nola jakinarazi den (garatutako jardueraren esparruan sortutako publizitatea, iragarkiak eta dokumentazio grafiko eta idatziaren ale bat)
- Hitzarmena sinatzeko garaian aurreikusi diren jarduerak egin direla egiaztatuko duen dokumentu edo ziurtagiria, hitzarmenaren sinatzaileak sinatuta.
- Jardueren gastuaren justifikazioa (bi modu aurkezteko):
  - Izandako gastu guztien zerrenda eta horien faktura legalak.
  - Faktura\* edo dokumentuen kopien zerrenda diruzainak sinatua. Zerrenda datu hauez osatuta egon behar du: fakturaren onuradunaren izena, fakturaren zenbakia, kontzeptua, zenbatekoa, fakturaren data eta faktura ordaindu zen data. Udalak zuriketa egiteko garaian emandako dirulaguntzaren %30 osatzen duten fakturak eskatuko ditu.
- Diruz lagundutako jarduera finantzatu duten diru-sarrera edo dirulaguntza guztien erantzukizunpeko adierazpena, elkarrearen diruzainak sinatutakoa, horien zenbatekoa eta jatorria adierazita. Baita jarduera horrekin lotutako beste sarrerarik ez dela egon, eta bestelako sarrerarik jasoko balute, horren berri izan bezain pronto Udalari jakinaraziko lioketela.
- Euskara eta berdintasun klausulak bete direnaren ziurtagiria, hitzarmenaren sinatzaileak sinatuta.
- Adostutako ekintzak eta jarduerak aurrera eramateko gainfinantziatorik ez dela egon ziurtatzen duen agiria, hitzarmenaren sinatzaileak sinatuta.

\*Diruz lagundutako jardueretan **kantitate txikiko** gastuetan faktura osoak aurkezteko zailtasunak daudenean, faktura sinplifikatuak (aurreko tiketa) onartu daitezke hauekin batera elkarrearen aitortpena aurkeztuz jarduerarekin loturiko gastuak direla eta beti ere Fakturatzeko betebeharra arautzen duen Erregelamendua, azaroaren 30eko 1619/2012 Errege Dekretuak jarraituz.

### Laugarren. Diruz lagundu daitezkeen gastuak:

Diruz lagundu daitezke erabat beharrezkoak diren gastuak, jardueraren izaerarekin inolako zalantzarik gabe lotura dutenak eta diruz lagundutako jarduerak egikaritzeko aurreikusitako epearen amaiera baino lehen sortzen direnak.

Egikaritutako gastu gisa ulertuko da hitzarmen honetan ezarritako justifikazio epea amaitu aurretik modu eraginkorrean ordaindu dena.

Ez dira inolaz ere diruz laguntzeko moduko gastuak izango:



## **Beasaingo Udala**

- a) Banku kontuetako interes zordunak.
- b) Interesak, errekaratuak eta zigor administratibo edo penalak.
- c) Prozedura judizialak gastuak.
- d) Zuzeneko zergak, berreskuratu edo konpentsatu badaitezke.
- e) Errentaren gaineko zergak.

### **Bosgarren. Gastuak justifikatzeko epea:**

2026ko urtarrilaren 15erako izandako gastuen justifikazioa aurkeztu beharko da, hirugarren estipulazioan aipatutako moduan.

### **Seigarren. Beste laguntza batzuekin bateragarritasuna:**

Diru laguntza hau bateragarria izango da helburu bera duten diru laguntza, laguntza, diru sarrera edo baliabide guztiekin, edozein administrazio edo erakunde publiko edo pribatuk emandakoak, edo Europar Batasunak edo nazioarteko erakundetakoak badira ere.

Zentzu horretan eta diru laguntzen Lege orokorraren 19.3 artikuluan xedatutakoa betez, jasotako diru laguntza guztien zenbatekoa ez da inolaz ere izango, bere horretan edo beste diru laguntza, laguntza, diru sarrera edo baliabide batzuekin batera, diruz lagundutako jardueraren kostua baino handiagoa.

Jarduerak finantzatzeko, diru laguntzaz gain, funts propioak edo beste diru laguntza edo baliabide batzuk erabili badira, justifikazioan diruz lagundutako jardueretarako erabilitako funts horien zenbatekoa, jatorria eta aplikazioa zehaztu beharko dira.

### **Zazpigarren. Hitzarmenaren iraupena:**

Hitzarmen honen indarraldia, 2025-12-31artekoa izango da eta ezin izango da luzatu.

### **Zortzigarren. Jarraipen, zaintza eta kontrol mekanismoak:**

Hitzarmenaren betearazpenaren eta sinatzaileek hartutako konpromisoen jarraipena, zaintza eta kontrola egiteko, eta hitzarmena interpretatzean sor daitezkeen zalantzak argitzeko, batzorde bat sortuko da, kide hauek osatua:

- Udal-erakundearen aldetik, Herritarrak Batzordeko zinegotzi arduraduna, eta Kultura, Euskara eta Merkataritza koordinatzailea, hitzarmenari dagokionez
- Goizeresi Txistulari Elkartearen aldetik, Lehendakaria eta idazkaria, hitzarmenari dagokionez.

### **Bederatzigarren. Alderdien arteko jakinarazpenak eta komunikazioak:**

Hitzarmen honen esparruan egiten diren jakinarazpenak eta komunikazioak honako pertsona hauei bidali beharko zaizkie:

- Udalaren aldetik: Amaia Gomez de Segura Kultura, Euskara eta Merkataritza koordinatzailea
- Goizeresi Txistulari Elkartearen aldetik: Iban Irazustabarrena Dorronsoro, lehendakaria.



## **Beasaingo Udala**

**Hamargarren.** Onartutako betebeharrak eta konpromisoak ez betetzearen ondorioak: Sinatzaileetako batek onartutako betebeharrak eta konpromisoak beteko ez balitu, ez betetzea burutu duen alderdiari jakinarazpena helarazi beharko zaio, epe jakin baten barruan bete ez direla uste den betebeharrak eta konpromisoak bete ditzan. Ezarritako epea amaituta, ez betetzeak jarraituko balu, hitzarmena suntsiarazi egingo da.

Diru laguntzaren onuradunak onartutako betebeharrak eta konpromisoak beteko ez balitu, emandako zenbatekoaren zati proportzionala itzuli beharko du, gehi diru laguntza ordaindu zen momentutik dagozkion berandutze interesak.

Jasotako zenbatekoen erabateko itzulera edo itzulera partziala burutu beharko da hitzarmen honetan aurreikusitako baldintzak edo udal kontu hartzailetza edo organo eskudunak ezarritako justifikazio betekizunak betetzen ez badira, bai eta diru laguntzen Lege orokorraren 37. artikuluan eta hurrengoetan aurreikusitako kasuetan ere.

**Hamaikagarren.** Hitzarmena bertan behera geratzea:

- 1- Epea amaitutakoan.
- 2- Bi aldeek espresuki horrela adosten dutenean.
- 3- Alderdiek beren gain hartutako betebeharrak betetzen ez dituztenean.
- 4.- Hitzarmena baliogabetzat jotzen duen erabaki judiziala.

Hitzarmena suntsiarazteak azkendu egingo ditu alderdiek onartutako betebeharrak eta konpromisoak, eta baita prestazioen likidazioa ere. Helburu horietarako, aplikagarria izango da Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren Legearen 52. artikuluan xedatutakoa, suntsiaraztearen ondorioei eta likidazio eta kalte ordainen araubideari dagokienez.

Hitzarmenaren helburuak bete direla ulertuko da haren xedea burutu bada bi alderdientzat onargarriak diren baldintzetan.

Egikaritze prozesuan dagoen jarduketarik egongo balitz, alderdiek, jarraipen, zaintza eta kontrol batzordearen proposamenari jarraituta, abian dauden jarduketan jarraipena eta amaiera adostu ahalko dute, horiek amaitzeko epe luzaezina ezarrita.

**Hamabigarren.** Hitzarmenaren izaera eta jurisdikzio aplikagarria:

Urriaren 1eko 40/2015 Legearen 47. artikuluan arabera, hitzarmen honen izaera juridikoa administratiboa da, eta, ondorioz, administrazioarekiko auzien jurisdikzioa da eskumena duena.

Hitzarmen honen aplikaziotik erator litezkeen interpretazio, aldaketa, suntsiarazte eta ondorioen inguruan ager litezkeen gatazkak alderdien arteko akordio bidez ebaztzeko



## **Beasaingo** Udala

dira eta, halakorik ezean, alderdi hauek administrazioarekiko auzien jurisdikzioaren eskumenekoak izango dira.

Eta aurreko guztiarekin adostasun frogatzat, bildutakoek hitzarmen hau sinatu dute goiburuan adierazitako tokian eta egunean

BEASAINGO UDALA

Leire Artola Ugalde  
Alkatea

GOIZERESI TXISTULARI ELKARTEA

Iban Irazustabarrena Dorronsoro  
Lehendakaria



**Beasaingo** Udala

### AURREKONTUA

<b>Gastuen Aurrekontua</b>	<b>13.500.- €</b>
----------------------------	-------------------

<b>Gastu Kontzeptua</b>	<b>Kantitatea</b>
Urteko otorduak	2.000 €
Alardea	7.500 €
Banketxe gastuak	150 €
Aholkularitza zerbitzua	350 €
Arropa, instrumentuak, bestelakoak	2.500 €
Elkartearen garapena	1.000 €

<b>Sarrerren Aurrekontua</b>	<b>13.500.- €</b>
------------------------------	-------------------

<b>Sarrera Kontzeptua</b>	<b>Kantitatea</b>
Udalaren dirulaguntza	13.500.- €

